

---

# Enhancing Search with Malaysian Reranking 16384 context length

---

Wan Adzhar Faiq Adzlan\*    Kamarul Adha†    Husein Zolkepli‡    Aisyah Razak§  
Mas Aisyah Ahmad¶    Halim Shukor||

## Abstract

### 1 Introduction

The development of Retrieval-Augmented Generation (RAG) models stands as a significant stride toward enhancing the interaction between users and machine systems. These models aim to seamlessly integrate information retrieval with text generation, thereby facilitating more precise and contextually relevant responses to user queries. However, the efficacy of RAG models hinges greatly on the quality of the retrieved documents and the subsequent generation process.

Despite the advancements in embedding models for information retrieval, one persistent challenge looms large: the inherent difficulty in accurately selecting the most pertinent documents for a given user query. A common pitfall encountered in building RAG systems is the tendency for the top-k articles returned by embedding models to deviate significantly from the user's intended context or question. This discrepancy often leads to suboptimal performance, as irrelevant or tangentially related articles can undermine the coherence and accuracy of the generated responses.

Furthermore, the repercussions of such mismatches extend beyond mere inefficiency, as they may trigger a phenomenon known as hallucination within the Language Model (LLM). When the top-k articles fail to capture the essence of the user's inquiry, the LLM may attempt to compensate by fabricating information or generating responses based on incomplete or erroneous premises. This phenomenon not only erodes the credibility of the system but also diminishes its utility in practical applications.

To address these challenges and augment the relevance of retrieved documents, the integration of a reranker mechanism has emerged as a pivotal strategy in post-sorting the results obtained from embedding models. The role of the reranker is to meticulously scrutinize the initial set of retrieved articles and prioritize those that exhibit greater alignment with the user's query. By leveraging additional contextual cues and semantic analysis, the reranker endeavors to refine the selection process and ensure that the top-k articles are intrinsically more germane to the user's needs.

In essence, the integration of a reranker within RAG systems represents a crucial step toward mitigating the inherent uncertainties associated with information retrieval and generation tasks. By fine-tuning the selection of retrieved documents, the reranker not only enhances the accuracy and relevance of generated responses but also fosters a more robust and trustworthy interaction between

---

\*adzhar.faiq@gmail.com

†kamarul.adha360@gmail.com

‡husein@mesolitica.com

§aisyahrazak171@gmail.com

¶masaisyahahmad@gmail.com

||mhalimshukor@gmail.com

users and machine systems. As such, the exploration and refinement of reranking techniques stand poised to propel the efficacy and applicability of RAG models.

In the absence of a dedicated reranker model for the Malaysian language, we undertake the task by adapting and fine-tuning existing causal language models with 64M, 191M, and 474M parameters to fulfill the reranking objectives.

- **Synthetic Question-Answer Pair:** Utilizing the synthetic question-answer instruction dataset generated by ChatGPT4, ChatGPT3.5, Mixtral and Llama3 70B, curated at [Mesolitica Malaysian synthetic dataset](#), we generate both positive and negative pairs for reranker task.
- **Synthetic Title-Context Pair:** We use a dataset of Malaysian news articles, summaries, and online articles to create positive pairs by matching titles with corresponding articles and negative pairs by selecting articles with minimal title-content overlap. This method enhances the model’s discernment capabilities.
- **Synthetic Noisy Translation for synthetic pair:** We propose a method to enrich local context social media datasets by preprocessing data through ChatGPT3.5 translation, overcoming language barriers and incorporating diverse linguistic nuances despite "noisy translation." Additionally, we introduce a technique using the Malaysian T5 Small model from Malaya for reverse noisy translation, generating synthetic data with similar semantics and varied sentence structures in the local language to address data scarcity while preserving linguistic richness.
- **Finetuned Reranker task:** We fine-tuned Malaysian LLM2Vec [1] with 64M, 191M, and 349M parameters, employing a 16384 context length on a classification pair dataset, optimizing with binary cross-entropy.

## 2 Synthetic Question-Answer Pair

## 3 Synthetic Title-Context Pair

We leverage a comprehensive dataset comprised of deduplicated [Malaysian news articles](#), [summaries](#), and deduplicated [online articles](#). Our methodology involves the creation of positive pairs, wherein the relationship between titles and their corresponding articles is utilized to generate pairs that exhibit semantic coherence and relevance. To achieve this, we meticulously match titles with their respective articles, ensuring that the generated pairs reflect meaningful associations. In parallel, we employ a contrasting approach to form negative pairs, wherein titles are paired with articles different from their original counterparts. This deliberate juxtaposition enables us to capture nuanced distinctions and refine the model’s discernment capabilities.

To create negative pairs, we adopt a strategy where articles with minimal overlap between their titles and content keywords are selected. Specifically, we set a threshold of less than 10% keyword overlap between the title and article for the negative pair selection process, below is the pseudo Python code,

```
import re

def clean(string):
    string = re.sub('[^A-Za-z ]+', ' ', string.lower())
    string = re.sub(r'[ ]+', ' ', string).strip()
    return string

def overlap(string1, string2):
    l = set([w for w in clean(string1).split() if len(w) > 2])
    r = set([w for w in clean(string2).split() if len(w) > 2])
    return len(l & r) / len(l)

title = 'this is title'
body = 'this is body'
negative = []
if overlap(title, body) < 0.1:
    negative.append(body)
```

All synthetic dataset and implementation published at [mesolitica/title-context-pair](#).

## 4 Synthetic Noisy Translation

### 4.1 Finetuning T5 for Noisy Translation

We present an innovative approach to enriching local context social media datasets sourced from platforms including Facebook, Twitter, and b.cari.com.my, c.cari.com.my. The collected data undergoes a crucial preprocessing step where we employ ChatGPT3.5 to translate the content. This process results in what we term as "noisy translation," wherein the translation may not always be perfectly accurate due to the inherent complexities of translating informal and colloquial social media content. Despite the noise introduced during translation, our methodology allows us to effectively bridge language barriers and incorporate diverse linguistic nuances present in the local context data.

An example of noisy translation,

```
{'left': 'bagusla mawi bagi peluang kat junior2 dia yang berbakat tak kira lelaki  
atau perempuan untuk tonjolkan bakat, bila appear dgn mawi ada la orang  
tertarik nak ambik lagi',  
'en': 'It's good that Mawi gives opportunities to talented juniors regardless of  
gender to showcase their talents. When they appear with Mawi, there are people  
who are interested in taking them on again.',  
'ms': 'Baguslah Mawi memberi peluang kepada junior-junior yang berbakat tanpa  
mengira jantina untuk menonjolkan bakat mereka. Apabila mereka muncul bersama  
Mawi, terdapat orang yang berminat untuk mengambil mereka lagi.',  
'cleaned': 'bagusla mawi bagi peluang kat junior2 dia yang berbakat tak kira  
lelaki atau perempuan untuk tonjolkan bakat, bila appear dgn mawi ada la orang  
tertarik nak ambik lagi'}
```

All noisy translation dataset we published at [mesolitica/malaysian-noisy-translation](#).

we introduce a novel approach to enhance the generation of synthetic data with similar semantic meaning but slightly varied sentence structures within the local language context. To achieve this, we leverage the pretrained Malaysian T5 Small model from Malaya [2] to train a reverse noisy translation system. Unlike conventional translation tasks where the focus is on translating from local language to standard language, our methodology involves training the model to translate from standard language to local language. This strategic shift allows us to generate synthetic data that closely mimics the semantics of the original content while introducing subtle variations in sentence structure. By harnessing the power of reverse translation and the capabilities of pre-existing language models, we aim to address the challenge of data scarcity in local language datasets while preserving the linguistic richness and nuances specific to the target language.

Below is the prefix to finetune pretrained Malaysian T5 Small for local Malay language,

```
original = 'bagusla mawi bagi peluang kat junior2 dia yang berbakat tak kira  
lelaki atau perempuan untuk tonjolkan bakat, bila appear dgn mawi ada la  
orang tertarik nak ambik lagi'  
ms = 'Baguslah Mawi memberi peluang kepada junior-junior yang berbakat tanpa  
mengira jantina untuk menonjolkan bakat mereka. Apabila mereka muncul bersama  
Mawi, terdapat orang yang berminat untuk mengambil mereka lagi.'  
prefix = 'terjemah ke pasar Melayu: '  
input = f'{prefix}{ms}'  
output = original
```

### 4.2 Synthetic Pair

Following fine-tuning, we generate synthetic datasets utilizing Multinomial sampling with specific parameters such as top-p 0.95 and top-k 50, ensuring a balance between diversity and relevance. Moreover, to enhance diversity further, we produce five different outputs for each input sentence along with their corresponding scores. This comprehensive approach not only ensures the authenticity of the synthetic dataset but also promotes diversity.

An example of generated synthetic reversed noisy translation,

```
{'original': {'left': 'Geng 12 hb ni ade tak yang nak balik terengganu ade satu
ticket dah beli tapi tak jadi pergi nak bagi harga murah j
https://t.co/15KiWG9vfh',
'en': "Anyone going back to Terengganu on 12th September? I have a ticket but
can't go. Willing to sell at a cheaper price. DM me.",
'ms': 'Ada sesiapa nak balik Terengganu pada 12 September? Saya ada tiket tapi
tak dapat pergi. Sedia untuk jual pada harga yang lebih murah. DM saya.',
'cleaned': 'Geng 12 hb ni ade tak yang nak balik terengganu ade satu ticket dah
beli tapi tak jadi pergi nak bagi harga murah j '},
'en': {'score': [32.828792572021484,
33.19839859008789,
32.189056396484375,
31.707237243652344,
32.984588623046875],
'sequences': ['sesiapa balik terengganu 12sept takde tiket tak boleh pi nak jual
harga lagi murah dm me',
'ada yang balik terengganu 12 sept ni ada ticket tapi takleh nak pi bakalan jual
murah dm sikit',
'Anyone going back to Terengganu on 12 September? I got a ticket but cannot go.
Willing to sell at a cheaper price. DM me.',
'Anyone going back to Terengganu on 12th September? Got ticket but cant go.
Willing to sell at a cheaper price. DM me',
"Anyone going back to Terengganu on 12th September? I have a ticket but can't
go. Willing to sell at a cheaper price. DM me."]},
'ms': {'score': [32.65056228637695,
30.710777282714844,
32.17496109008789,
33.49098205566406,
31.255817413330078],
'sequences': ['Ada sapa nak balik terengganu 12 sept? Ada tiket tapi tak boleh
pergi. Siap jual lagi murah. DM aku',
'Ada sesiapa nak balik Terengganu 12 Sep. Aku ada tiket tak dapat. Ready to sell
harga murah. DM aku',
'Ada sapa2 nak balik terengganu 12 Sep ni? I ada tiket tapi tak boleh pergi.
Siap nak jual murah lagi. DM me https://t.co/LhxYzFk7xY',
'Ada yang nak balik terengganu 12 september? Aku ada tiket tapi tak dapat pergi.
Siap nak jual harga murah. DM aku',
'Ada siapa nak balik Terengganu 12 September? Ada tiket tapi tak boleh pergi.
Ready nak jual murah. DM saya']}]}
```

To further promote dataset diversity, we meticulously curate positive and negative pairs. Positive pairs are constructed by selecting translations with an average logprob score of at least 30, combined with noisy translations generated by ChatGPT3.5. Conversely, for negative pairs, we select translations with minimal keyword overlap, specifically less than 5%, to ensure distinctiveness from the positive pairs.

An example of positive and negative pairs,

```
{'negs': ['Rabu / 18 Mei 2022 / 17 Syawal 1443H\n5:51pg - Masuk waktu solat fardhu
#Subuh bagi Pulau Pinang & kwsn yg sama wakt https://t.co/zfdy4mpC1x',
'@nilamsaniiii @idek_hm ngak g gya ... matik bak isik borang sen agy',
'Labuan Bajo adalah salah satu destinasi wisata super prioritas dan premium,
namun kami ingin agar wisatawan nusatar https://t.co/hVzQPVLFLS',
'@BangRiz91376468 Mau, dong...',
'gak kasian sama aku ya? oke anak kita nambah https://t.co/WG6a1DyT0g'],
'pos': ['For your information, last week during Eid al-Fitr, Ms Maharani was known
to have had a political meeting with the Chairman of https://t.co/E1ITii7Pcl.',
'Sebagai makluman, minggu lalu semasa raya al-fitri, Puan Maharani diketahui
telah mengadakan pertemuan politik dengan Pengerusi https://t.co/E1ITii7Pcl',
'Untuk pengetahuan, pekan lalu saat lebaran, Puan Maharani diketahui telah
mengadakan pertemuan politik dengan Kepala Maj https://t.co/E1ITii7Pcl',
'Sebagai informasi, pekan lalu selama lebaran, Puan Maharani diketahui telah
mengadakan pertemuan politik dengan Pengerusi https://t.co/E1ITii7Pcl.',
```

```
'Untuk makluman, minggu lalu semasa Eid al-Fitr, Puan Maharani diketahui telah mengadakan pertemuan politik dengan Pengerusi https://t.co/E1ITii7Pcl',  
'Untuk pengetahuan, minggu lalu selama lebaran, Puan Maharani diketahui telah melakukan pertemuan politik dengan Pengerusi https://t.co/E1ITii7Pcl',  
'Sebagai makluman, minggu lalu semasa Eid al-Fitr, Puan Maharani diketahui telah mengadakan pertemuan politik dengan Pengerusi https://t.co/E1ITii7Pcl.',  
'For your information, last week during Eid al-Fitr, Puan Maharani was known to have had a political meeting with the Chairman of https://t.co/E1ITii7Pcl.'],  
'query': 'Sebagai informasi, pekan lalu selama lebaran, Puan Maharani diketahui melakukan pertemuan politik dengan Ketua Umum https://t.co/E1ITii7Pcl'}'
```

All synthetic dataset and implementation published at [mesolitica/title-context-pair](https://mesolitica.com/title-context-pair/).

## 5 Finetuning Procedure

We split N train set M test set.

Use Malaysian Mistral 64M, 191M and 474M on binary cross entropy

## 6 Evaluate

### 6.1 Post-sorting

### 6.2 Without Post-sorting

## 7 Acknowledgement

Special thanks to Malaysia-AI volunteers especially [Ammar Azman](#), [M. Amzar](#), [Muhammad Farhan](#), [Syafie Nizam](#), [Alif Aiman](#), [Azwan Zuharimi](#) and [Haziq Zikry](#) for contributing dataset to train Malaysian Reranker models.

We would like to express our gratitude to NVIDIA Inception for generously providing us with the opportunity to train our model on the Azure cloud. Their support has played a crucial role in the success of our research, enabling us to leverage advanced technologies and computational resources.

We extend our thanks to the wider research community for their valuable insights and collaborative discussions, which have greatly influenced our work. This paper reflects the collective efforts and contributions from both NVIDIA Inception and the broader research community.

## 8 Conclusion

Reranker bagi cekang lepas embedding, bagi RAG lagi cekap.

## References

- [1] Parishad BehnamGhader, Vaibhav Adlakha, Marius Mosbach, Dzmitry Bahdanau, Nicolas Chapados, and Siva Reddy. Llm2vec: Large language models are secretly powerful text encoders, 2024.
- [2] Zolkepli Husein. Malaya. <https://github.com/huseinzol05/malaya>, 2018.